



给予殖民地国家和人民独立宣言
执行情况特别委员会

福克兰群岛(马尔维纳斯)

秘书处编写的工作文件

目录

	段次	页次
一. 导言.....	1	3
二. 宪政和政治发展.....	2-10	3
三. 排雷.....	11-12	5
四. 经济状况.....	13-40	5
A. 概况.....	13	5
B. 公共财政.....	14	5
C. 农业、土地占有制和畜牧业.....	15	5
D. 渔业.....	16-31	6
E. 旅游.....	32-33	8
F. 运输、通讯和其他基础设施.....	34-38	8
G. 银行业.....	39	9
H. 公共工程.....	40	9



五. 社会状况.....	41-45	9
A. 概况.....	41-42	9
B. 公共卫生.....	43	9
C. 社会保障和福利.....	44	10
D. 教育.....	45	10
六. 参与国际组织和安排的情况.....	46-47	10
七. 联合国的审议.....	48-64	10
A. 给予殖民地国家和人民独立宣言执行情况特别委员会.....	48-51	10
B. 阿根廷政府的立场.....	52-53	13
C. 管理国的立场.....	54	13
D. 其他会员国的意见.....	55-56	13
E. 大会采取的行动.....	57	14
F. 其他政府间组织和国际论坛的审议.....	58-64	14

一. 概况

1. 福克兰群岛（马尔维纳斯）¹ 是一个由大不列颠及北爱尔兰联合王国管理的非自治领土。该领土由两个大岛，即东福克兰和西福克兰岛以及大约 200 个较小的岛屿组成，总面积约为 12 173 平方公里（4 700 平方英里）。该领土位于南大西洋，在合恩角东北约 770 公里、南美大陆以东约 480 公里处。南乔治亚岛位于福克兰群岛（马尔维纳斯）东南约 1 300 公里处，南桑威奇群岛位于南乔治亚岛东南偏东 750 公里处。这两个群岛被视作单独的领土，受福克兰群岛（马尔维纳斯）当局管理。福克兰群岛（马尔维纳斯）总督兼任南乔治亚岛和南桑威奇群岛的专员。根据 2001 年的人口普查，领土人口为 2 391 人（不包括普查时暂时不在群岛上的约 112 个居民和 534 名从事国防部工作的平民），比 1996 年的 2 221 人有所增加。2006 年 10 月将进行新的人口普查

二. 宪政和政治发展

2. 秘书处 2001 年编写的工作文件（A/AC.109/2001/11）载有福克兰群岛（马尔维纳斯）的宪法和政府详情。

3. 2005 年 11 月 17 日举行大选，选举议会所有八名成员，五名来自斯坦利选区、三名来自坎普（即斯坦利以外地区），任期四年。对《宪法》的审议工作仍在进行。新任总督艾伦·胡克尔将于 2006 年夏天接替霍华德·皮尔斯。

4. 2005 年 6 月 10 日，阿根廷政府发表以下新闻公报：

“6 月 10 日，‘确认阿根廷拥有马尔维纳斯群岛和南极区日’，阿根廷举国庆祝这一日子，因为 1829 年这一天，布宜诺斯艾利斯省临时省长马丁·罗德里格斯准将颁布法令，成立了马尔维纳斯群岛和邻近合恩角的大西洋岛屿政治和军事指挥部。

“自从阿根廷成为独立国家以来，阿根廷共和国始终通过政府的各种法案，表明其对从西班牙继承的南部领土和海洋地区有效行使主权的坚定政治意愿。

“阿根廷政府通过这一法令重新确认其对这些岛屿的合法所有权，并努力确保对法律的尊重，以便不加歧视地保护居住在这些岛屿上的阿根廷和非阿根廷人口的活动。这样就为马尔维纳斯群岛的总督鲁易斯·贝内特后来的行动建立了体制框架。

“1833 年 1 月 3 日，英国军队占领马尔维纳斯群岛，赶走了在那里定居的阿根廷人和所设的阿根廷当局，中断了阿根廷对主权的有效行使，并代之以英国血统和起源的人口和当局。

“阿根廷人民和政府从未接受这一暴力行为，今天一如以往地重申，他们永远和坚定不移地决心以外交谈判的和平手段并按照国际社会的多次呼吁，恢复对马尔维纳斯、南乔治亚岛和南桑威奇群岛和周围海域行使主权。

“阿根廷的要求一直获得我们区域内各国以及包括联合国大会和美洲国家组织大会在内的主要国际机构的支持。这些论坛一再要求阿根廷共和国政府和联合王国政府恢复谈判，以和平方式永久解决主权争端。

“在今天这一重要日子，阿根廷政府重申，它对马尔维纳斯、南乔治亚岛和南桑威奇群岛和周围海域的坚定不移的主权要求。同时，它重申其永久性的意向，愿恢复谈判，以期尽快公正地永久解决未决主权争端。”

5. 联合王国的立场是，联合王国毫不怀疑它对福克兰群岛（马尔维纳斯）、南乔治亚岛和南桑威奇群岛和周围海域的主权。福克兰群岛的主权不容谈判，除非和直到福克兰群岛（马尔维纳斯）的岛民有此愿望。

6. 2005年5月10日阿根廷常驻联合国代表致函秘书长(A/60/76)，要求作为大会第六十届会议议程项目23（福克兰群岛（马尔维纳斯）问题）的文件分发三份照会：2005年4月20日阿根廷驻布鲁塞尔欧洲联盟大使馆致作为欧洲联盟理事会主席国的卢森堡的照会（附件一）；同日致欧洲联盟委员会主席的照会（附件二）；以及2005年5月6日外交、国际贸易和宗教事务部致大不列颠及北爱尔兰联合王国驻布宜诺斯艾利斯大使馆的照会（附件三）。阿根廷在上述照会中抗议在2004年10月29日签署的《欧洲联盟宪政条约》第三部分第四章附件二中列入福克兰群岛（马尔维纳斯）、南乔治亚和南桑威奇群岛以及“英属南极领土”。照会进一步指出，将这些领土列入《条约》丝毫不影响阿根廷共和国对这些领土拥有的主权和管辖权。

7. 联合王国常驻联合国代表在2005年6月7日的信(A/59/843)中要求向大会分发已送交阿根廷外交部的一封信。联合王国政府在信中拒绝接受阿根廷政府的抗议，指出把福克兰群岛（马尔维纳斯）、南乔治亚岛、南桑威奇群岛以及英属南极洲领土列入确立《欧洲宪法》的条约中，“就是确认了目前对这些英国海外领土地位的立场”。照会中还说，联合王国毫不怀疑它对福克兰群岛、南乔治亚岛、南桑威奇群岛、英属南极洲领土及其周边或毗邻海区的主权。

8. 在发布的一项圣诞无线电信息中，首相托尼·布莱尔重申联合王国政府支持岛民的自决权，“继续承诺维护岛屿的安全和联合王国对福克兰群岛的主权”。²他指出，联合王国将继续与阿根廷进行建设性对话，讨论彼此关切的问题，“以进一步加强福克兰群岛（马尔维纳斯）的安全和繁荣”。³

9. 2006年1月3日阿根廷常驻联合国代表致函秘书长(A/60/647)，转递阿根廷政府在当天“英国非法占领马尔维纳斯群岛的另一个周年之际”发表的声明。

10. 2006年3月31日联合王国常驻联合国代表致函秘书长(A/60/743)，转递联合王国政府在当天发表的声明，反对“阿根廷政府提出的其本国拥有那些岛屿和海域的主权以及福克兰群岛被联合王国非法占领的说法”。

三. 排雷

11. 2001年10月11日，阿根廷共和国政府和联合王国政府在主权模式范围内缔结了一项协议，就福克兰群岛（马尔维纳斯）的排雷问题进行可行性研究，以履行两国根据《渥太华公约》承担的义务。2005年4月27日和28日，上述协定设立的阿根廷——英国联合工作队在布宜诺斯艾利斯举行第三次会议；2005年7月7日和8日在伦敦举行第四次会议；2005年10月4日至6日在布宜诺斯艾利斯举行第五次会议、2005年11月21日至23日在伦敦举行第六次会议；2006年3月27日至29日在布宜诺斯艾利斯举行第七次会议。联合工作队继续审议可行性研究的总目的、其技术和财政方面及管理问题。

12. 2005年2月，据报由联合王国国防部和国际发展局、一家称作地雷行动组织的不牟利公司组成的实况调查队访问了福克兰群岛（马尔维纳斯）。地雷行动组织指出岛上仍有16 600枚地雷，分布在101个地雷场。该队将向联合王国政府提交其调查结果报告。⁴ 根据《渥太华公约》，联合王国政府有义务在2009年3月底之前清除福克兰群岛（马尔维纳斯）的地雷。

四. 经济状况

A. 概况

13. 据管理国称，经济发展步伐自1982年以来已大大加快。这一迅速增长起先是因为英国政府提供援助，但后来则是靠发展渔业。渔业收入颇丰，又用于投资，从而改善了基础设施，促进了旅游业和其他企业的发展。这有助于经济多样化。⁵ 此外，福克兰群岛发展公司自1984年成立以来一直鼓励发展私营部门。

B. 公共财政

14. 领土的财政年度为7月1日至次年6月30日。据管理国称，2004/05年度总收入订正概算为4 430万英镑，其中1 370万英镑来自渔业收入。其他收入来源包括投资收入（940万英镑）、税收（790万英镑）。同一时期的总支出原始概算为4 100万英镑。

C. 农业、土地占有制和畜牧业

15. 秘书处2001年编写的工作文件(A/AC.109/2001/11)载有农业、土地占有制和畜牧业详情。据管理国称，福克兰群岛肉类公司2004年加工处理21 466头

羊，2005年加工处理23 200头羊。目标是到2010年成为优质有机羊肉的强大销售方。

D. 渔业

16. Loligo 和 Illex 这两种鱿鱼是该领土渔业和经济的支柱。除了这两种鱿鱼外，还有一些长须鲸，包括南方有鳍鱼，无须鳕和 hoki，也成为捕捞对象。渔业部负责管理鱼类。2005年 Loligo 鱿鱼的捕捞量为 58 700 吨，按照福克兰群岛渔业部部长约翰·巴顿的说法，在平均跌到 42 000 吨的情况下仍属于“合理年”，2000年捕捞量最高，达 64 930 吨。⁶

17. 据管理国称，从 2002 年开始，对渔业政策进行重大审查，最后于 2005 年颁布了《渔业（养护和管理）令》。⁷ 2005 年 8 月 26 日，议会通过了《渔业法》。该法可望于 2006 年 7 月 1 日实施。《渔业法》在渔业中增列了财产权，并“修订法律，以反映将推动渔业现代化和促进经济发展的各项发展情况”。⁸ 管理国还称，最大成果是在渔业中提出财产权和加强现行养护措施。目前向个人船只发放非转让性不定限期许可证的制度将由福克兰群岛岛民长期拥有个人可转让权利的的制度所代替。

18. 据管理国说，《渔业法》规定在交流信息和打击非法、无管制和未报告的捕捞活动方面进行国际合作。它使现有程序正规化，不让正式列入南极海洋生物资源保护委员会或其他区域渔业管理组织‘黑名单’的任何渔船在福克兰群岛（马尔维纳斯）水域捕鱼。可以和其他国家交流包括证据材料在内的资料，以支持《促进公海渔船遵守国际养护和管理措施的协定》和《执行 1982 年 12 月 10 日联合国海洋法公约有关养护和管理跨界鱼类种群和高度洄游鱼类种群的规定的协定》的各项目标。（1995 年 12 月）。

19. 在 10 月份通过《渔业法》之后，阿根廷政府向联合王国政府提交了一份抗议信，指责联合王国政府违反联合国大会的各项决议，非法单方面通过在福克兰群岛（马尔维纳斯）周围水域捕捞的新的渔业政策（见 A/60/527）。信函除其他外指出，联合王国的这项单方面行动不符合第 31/49 号决议的规定，其中要求双方在群岛进行大会有关决议所建议的过程时不要作出可能意味着片面变更局势的决定。

20. 联合王国在给阿根廷外交部的一封信中，断然拒绝“阿根廷对福克兰群岛渔业立法的抗议，重申福克兰群岛政府有权通过它认为对养护、管理和开发其水域内的鱼类资源所必要的一切措施”，并表示失望，此事“影响到阿根廷在保护南大西洋渔业委员会所涉地区的渔业资源方面的合作程度，而这对双方是互利的”。

21. 在这方面应当回顾，阿根廷和联合王国 1990 年 11 月 28 日联合声明所设的南大西洋渔业委员会自成立以来定期开会和工作，以期保护该地区的渔业资源。

22. 2005年7月，南大西洋渔业委员会在伦敦召开第27次会议。英国代表团由外交和联邦事务部海外领土司司长托尼·克隆比率领。阿根廷代表团由外交部马尔维纳斯和南大西洋事务司司长爱德华多·阿伊拉迪大使率领。在向新闻界发表的联合声明中，双方代表团同意，1989年10月19日在马德里发表的联合声明第2段中关于福克兰群岛（马尔维纳斯）、南乔治亚岛和南桑威奇群岛及其周围海域的主权模式适用于此次会议及其结果。

23. 两国代表团重申了确保鱼类资源稳定的重要性，重申两国政府致力于保护西南大西洋的鱼类和鱿鱼种群。他们建议两国政府继续开展科学研究，以期更好地了解该地区最重要的近海鱼种。

24. 关于 *Illex* 鱿鱼的情况，两国代表团重申支持预警系统。委员会认为2005年捕鱼季节应当继续采取原先商定的谨慎方针。因此，委员会同意向两国政府建议尽一切努力，在今后各季节保持 *Illex* 产卵鱼群达到足够数量，以维护鱼群的持续生存。他们还认为迫切需要进行科学研究，以期产卵鱼群生物量达到适当数量。

25. 委员会回顾它对实现持续捕捞南方非洲鳕的重要性的关切，注意到当前分析指出其存量减少情况业已停止。不过，这些结果不太稳定。考虑到必须对此重要渔业继续采取谨慎方针，委员会商定需要进行进一步科学调查，以查明此存量不稳定的情况。

26. 委员会商定将建议在近期内举行特设科学会议，讨论未来南方非洲鳕勘察的目的和如何计划勘察。

27. 阿根廷代表团重申反对英国宣布的渔业措施。联合王国代表团在答复时拒绝了阿根廷的立场。

28. 阿根廷代表团重申关注英国就1990年11月28日联合声明附件所述海域及其以西海域所作各项决定造成的局面。阿根廷代表团表示，阿根廷政府希望这一问题得到解决。英国代表团重申其立场。

29. 2005年12月6日，南大西洋渔业委员会在布宜诺斯艾利斯举行第28次会议。据阿根廷外交部称，“没有与英国代表团就阿根廷提出的议程达成一致意见，提出该项议程的目的是分析南大西洋渔业委员会的职权范围，以及此项职权如何受到延伸的英国单方面决定的影响”。阿根廷坚持认为，渔业立法构成对存在主权争端的渔业资源进行非法和单方面长期支配，对南大西洋渔业委员会内的合作将产生严重消极影响。阿根廷还指出，这些单方面措施不符合双方对保护鱼类资源进行合作的理解，有悖于南大西洋渔业委员会内普遍存在的合作精神，损害了在保护鱼类资源方面进行合作所需的相互信任”。⁹

30. 据管理国说，联合王国代表团参加了南大西洋渔业委员会第 28 次会议。联合王国政府认为阿根廷政府在会上提出的议程超越了委员会的职权范围。联合王国代表团表示愿意在另一次会议上讨论扩大委员会职权范围的问题。

31. 联合王国政府认为，福克兰群岛最近修改渔业许可证制度有其保护渔业资源方面的重要原因。这是福克兰群岛（马尔维纳斯）的内部事务。福克兰群岛的内部许可证制度不属于南大西洋渔业委员会的职权管辖范围。

E. 旅游

32. 近年来，福克兰群岛（马尔维纳斯）的旅游业大幅增长。目前的主要市场是联合王国，但福克兰群岛旅游局，福克兰群岛发展公司的部门致力与美国和欧洲的旅游业发展新关系。据管理国说，福克兰群岛（马尔维纳斯）打算利用每周从智利出发的兰智利航空公司的航线，增加经南美洲来访的游客人数。据报道，2004 年有 1 200 多名海外游客进行了环岛陆地旅游。这一数字因 50 000 多名邮轮乘客和船员的到访而大大增加。

33. 2005 年 10 月，福克兰群岛开发委员会同意拨款 40 000 英镑用于执行一项改善旅游业食宿计划，该项方案旨在鼓励旅游业者改善食宿，以达到国际接受的标准。¹⁰

F. 运输、通讯和其他基础设施

34. 秘书处 2001 年编写的工作文件（A/AC.109/2001/11）载有运输、通讯和其他基础设施详情。

35. 根据 1999 年 7 月 14 日《联合声明》的规定，在本报告所述期间，兰智利航空公司继续提供从智利蓬塔阿雷纳斯至福克兰群岛（马尔维纳斯）的定期往返航班，并每月在阿根廷里奥加耶戈斯停靠 2 次，每个方向一次。这项服务是按阿根廷和智利之间的商业航空协定的框架实行的。根据阿根廷和联合王国之间的 2001 年 2 月 23 日联合声明所附换文，把往来于阿根廷与福克兰群岛（马尔维纳斯）之间的私营航行和私营航空活动以主权模式为依据。因此，阿根廷按个案审议和批准前往福克兰群岛（马尔维纳斯）的非定期航班。

36. 自 2003 年 11 月 3 日起，阿根廷不批准第三国国旗下运营的任何公司经营第三国与福克兰群岛（马尔维纳斯）之间的非定期往返航班。该立场并不影响到上述定期航班的持续，也不适用于紧急情况或医疗后送。

37. 在 2003 年底至 2004 年第一季期间，阿根廷和联合王国就阿根廷关于建立往来于阿根廷与福克兰群岛（马尔维纳斯）之间的直接定期航班的建议交换了看法。联合王国说任何安排需要群岛居民接受才行。至今，尚未报告阿根廷和联合王国之间达成任何协议。

38. 关于岛内运输，福克兰群岛开发委员会一直 在与群岛海运公司讨论开发前往福克兰海峡的轮渡业务的可能性。项目的估计费用为 20 000 英镑。¹¹ 目前正在与群岛海运公司讨论从 2006 年 5 月开始提供东西方向轮渡服务的问题。此项服务的对象是代表西部 27 家农场的 60 个人。¹²

G. 银行业

39. 该领土使用英国和当地的硬币以及当地纸币。联合王国与福克兰群岛（马尔维纳斯）的货币等值。联合王国标准渣打银行在斯坦利开设一家支行。

H. 公共工程

40. 领土政府的公共工程部负责道路建筑项目、市政服务、建设项目，以及向斯坦利居民供水和供电。

五. 社会状况

A. 概况

41. 据管理国所述，该领土遵守《世界人权宣言》所载各项原则。管理国将《欧洲保护人权与基本自由公约》的规定适用于福克兰群岛（马尔维纳斯）。此外，联合王国还将《公民及政治权利国际盟约》和《经济、社会、文化权利国际盟约》适用于该领土，并遵守这些文书规定的定期报告程序。英格兰的普通法适用于福克兰群岛（马尔维纳斯），但与适用于福克兰群岛（马尔维纳斯）的法律不相一致的规定除外。在执行《公民及政治权利国际盟约》第 2 和第 3 条时没有基于性别的歧视。联合王国经领土政府同意，已将《消除对妇女一切歧视公约》适用于福克兰群岛（马尔维纳斯）。

42. 阿根廷政府表示，通过其 1983 年 10 月 3 日和 1986 年 8 月 8 日就《经济、社会、文化权利国际盟约》所作的宣言、1983 年 10 月 3 日、1986 年 8 月 8 日和 2000 年 10 月 5 日就《公民及政治权利国际盟约》所作的宣言、1989 年 4 月 4 日就《消除对妇女一切形式歧视公约》所作的宣言以及 2005 年 1 月 18 日就《消除对妇女一切形式歧视公约认择议定书》所作的宣言，阿根廷政府拒绝接受联合王国就福克兰群岛（马尔维纳斯）、南乔治亚岛和南桑威奇群岛所作的各项宣言。

B. 公共卫生

43. 福克兰群岛（马尔维纳斯）上公共卫生的一般状况良好。没有私人医疗服务制度。根据互惠卫生协定，医疗和牙医服务及处方配药都免费提供给所有居民及联合王国公民。所有医疗服务都由设在斯坦利的爱德华七世国王纪念医院提供，为该群岛的平民和驻军以及附近的外国捕鱼船队提供各种基本医疗服务。另外，还向偏远的农场派遣出诊队。医院拥有进行急症医护和手术的条件。有 28 张病

床，包括两张产妇病床和两张特护病床。需要专家治疗的病人，在经过稳定病情的处理后，转到联合王国或智利，或若遇急诊，可转到乌拉圭。据管理国称，2004/05 年度卫生和社会服务的开支估计为 600 万英镑，而 2002/03 年度为 550 英镑。¹³

C. 社会保障和福利

44. 《福克兰群岛退休金法》规定，所有雇主和 17 至 64 岁的雇员都必须每月缴纳固定的款项。《1997 年福克兰群岛退休金计划法》于 1998 年开始实施。该项计划规定了全国性的确定缴款办法，按照该办法，福克兰群岛（马尔维纳斯）境内的雇主、自营职业者和其他个人可在其工作期内根据劳资协议缴款或自愿地缴款，然后在退休时领取退休金。领土设有针对贫困居民和残疾人的社会福利拨款和养恤金制度。

D. 教育

45. 福克兰群岛（马尔维纳斯）所有 5 至 16 岁的儿童均享受免费义务教育。当地政府提供教职员工、教学设备和教育器材，并在斯坦利设有一所小学和中学，在若干大型农场上一共设有 4 所小型居民点学校。在农村地区，年幼儿童或者上小型的居民点学校，或由 6 名流动教师轮流每六周内施教两周。还可通过广播和电话学习功课。16 岁以上考试合格的学生可获得资助在联合王国学习。据管理国称，2005 年，423 名学童在福克兰群岛（马尔维纳斯）受教育，53 名学童在联合王国受教育。20 岁以上人口中的文盲率估计为 0.5%。

六. 参与国际组织和安排的情况

46. 福克兰群岛（马尔维纳斯）政府参与英联邦的各项活动，并且是英国属地领土协会的成员。群岛政府的代表作为联合王国代表团成员，参加了与其利益有关事项的讨论，例如导致 1999 年 7 月 14 日联合声明的讨论。

47. 2005 年 11 月 14 日阿根廷政府在给秘书长的信函中拒绝接受联合王国发表的将《关于禁止发展、生产、储存和使用化学武器及销毁此种武器的公约》实施的领土范围延伸到福克兰群岛（马尔维纳斯）的宣言。

七. 联合国的审议

A. 给予殖民地国家和人民独立宣言执行情况特别委员会

48. 2005 年 6 月 15 日，特别委员会第 8 次会议审议了福克兰群岛（马尔维纳斯）问题。在该次会议上，特别委员会决定同意阿根廷、巴西、厄瓜多尔、危地马拉、巴拉圭、秘鲁和乌拉圭参与审议该项目的请求。在同次会议上，按照此前特别委员会第 5 和第 7 次会议的一项决定，福克兰群岛（马尔维纳斯）议会的约翰·伯

明翰和斯蒂芬·卢克斯顿议员发了言。詹姆斯·道格拉斯·刘易斯和路易·古斯塔伯·弗内也发了言（见 A/AC.109/2005/SR.8）。

49. 在同次会议上，智利代表还以委内瑞拉玻利瓦尔共和国、玻利维亚、智利和古巴的名义就该题目介绍了一项决议草案（A/AC.109/2005/L.8）。该决议草案重申结束福克兰（马尔维纳斯）群岛问题中的特殊和独特殖民地状态的方法，就是和平地通过谈判解决阿根廷政府与联合王国政府之间的争端。请双方通过恢复谈判，加强当前对话和合作的进程，以便按照大会的有关规定，找到解决办法。

50. 在同次会议上，阿根廷外交、国际贸易和宗教事务部长拉斐尔·别尔萨在发言中特别声明如下：

“如委员会所承认，我们今天在此讨论的马尔维纳斯群岛问题是一个独特和特殊的殖民问题。形成这一特殊性的原因是，1833年，英国用武力占领该群岛，赶走在马尔维纳斯群岛定居的阿根廷居民和所设的当局，不让他们返回，而让英国血统的移民取代他们的位置。

“直到现在，阿根廷方面不认同产生马尔维纳斯问题的武力行为，并开始不断主张恢复原状。时间的流逝不会自然产生权利，以有利于占领外国领土的殖民国，或有利于以我所述的方式定居的该国的国民，不论该殖民国如何给这些领土命名。

“40年前大会以多数票通过的第2065（XX）号决议在法律和政治上阐述了马尔维纳斯问题的特殊性，其他很多决议也重申了这一特殊性。该项决议确认这是阿根廷共和国与大不列颠及北爱尔兰联合王国对主权的争端，必须通过两个当事国以谈判的方式来解决，应考虑到《宪章》和第1514（XV）号决议的规定和目标。

“此外，第2065（XX）号决议明确规定两个当事方应考虑到马尔维纳斯群岛居民的利益。除其他外，这就是说，尊重他们的财产和文化，也就是尊重他们的生活方式。这不涉及自决原则的问题，自决原则只适用于被压制和受统治的人，而不适用于由占领国转送过来的人的后代。这是大会在1985年表示的意见，当时大会明确反对联合王国提出的要将上述原则纳入马尔维纳斯问题决议的两项修正提案。

.....

“但是我们回顾，大会通过的第1514（XV）号决议确定的领土完整原则适用于这一问题。其中第6段指出‘凡以局部破坏或全部破坏国家统一及领土完整为目的之企图，均与联合国宪章之宗旨及原则不相容。’

“阿根廷《宪法》奠定的原则是，根据国际法全面收复主权，同时尊重岛屿居民的生活方式。

“2005年3月1日，内斯托尔·基什内尔总统在议会开幕致词时强调，阿根廷坚决致力于全面收复马尔维纳斯、南乔治亚岛和南桑威奇群岛及其周围海域的主权，指出这一长期立场是一项国策，符合我国人民的共同愿望。

“国际社会、联合国大会以及本委员会一再发出呼吁，敦促阿根廷共和国和联合王国就主权问题毫不拖延地进行谈判。在这方面，我谨回顾，美洲国家组织、伊比利亚-美洲首脑会议、南锥体共同市场、2004年第三次南美洲首脑会议、2005年5月11日在巴西利亚举行的第三次南美洲——阿拉伯国家首脑会议通过的各项决议和发表的声明，以及最近2005年5月17日在卢森堡举行的里约集团——欧洲联盟第十二次部长级会议通过的决议和发表的声明。这只是其中一些，恕不一一枚举。

“我国政府一再明确表示愿意谈判。可惜，联合王国一直对国际社会的呼吁置若罔闻，拒绝恢复双方对主权问题的谈判、拖延和破坏本委员会所致力于的非殖民化进程。

“就恢复与联合王国有关主权问题的谈判而言，自1989年以来，阿根廷政府和联合王国政府对主权模式下有争议的地理区域的实际问题采取不同的临时性特别谅解。……

“我国政府遵守这些谅解，促进以合作精神创造一个有利于双方处理主权争端的局面，换言之，即恢复谈判，以便能够最后、公平和和平解决这一争端。为此原因，不得将这些谅解假定为阿根廷接受该争议地区宣称的现状，也不代替一劳永逸地解决问题的办法。

“尽管我国政府已表示了意愿，我必须再一次指出，联合王国继续采取违反临时谅解中的合作精神的单方面行动。这些行动违反大会第31/49号决议，其中敦请双方在群岛正在进行非殖民化的过程时，不要作出片面变更局势的决定。

“阿根廷政府始终抗议和拒绝英国对争议领土采取单方面行动。过去一年，这些行动包括在争议地区内进行地震勘探的活动、发放矿物勘探和开发许可证、开展气象磁性探测相关活动、继续出售渔业许可证、在南大西洋开展渔业警务活动、英国不愿意在军事领域促进建立信任措施、英国军事基地继续驻扎马尔维纳斯群岛，将其行动能力延伸到争议地区之外。

“阿根廷议会正在审议一些立法措施，以尽量减少群岛非法当局为在争议地区开展与勘探有关的活动发放非法许可证而对阿根廷利益所产生的不利影响。

“此外，联合王国的单方面活动还包括企图将马尔维纳斯群岛作为独立于我国的一个单独实体，声称其国际存在，并冠于所谓的“岛屿政府”，这是一个根本不存在的地位，并把国际公约扩展至争议地区。除其他外，最近欧洲联盟《宪章条约》把马尔维纳斯群岛、南乔治亚岛、南桑威奇群岛列入其中，就证明了这一点。

.....

“英国的这些单方面行动明显违反了大会各项决议的规定，必须立即停止（见 A/AC.109/2005/SR.8）”。

51. 在同次会议上，委内瑞拉玻利瓦尔共和国、巴西（以里约集团的名义）、玻利维亚、中国、刚果、古巴、埃塞俄比亚、斐济、格林纳达、印度尼西亚、巴拉圭（以南方市场国家及玻利维亚、智利和秘鲁的名义）、秘鲁、俄罗斯联邦、塞拉利昂、叙利亚阿拉伯共和国、坦桑尼亚联合王国和乌拉圭等代表作了发言（见 A/AC.109/2005/SR.8）。

B. 阿根廷政府的立场

52. 2005 年 9 月 14 日，阿根廷总统在大会发言说，他特别告诫联合国立即响应国际社会的呼吁，恢复谈判。

53. 阿根廷外交部长在 2005 年 9 月 18 日大会的发言中重申了这一立场。

C. 管理国的立场

54. 2005 年 9 月 16 日，联合王国常驻联合国代表致函大会主席（A/60/361）指出，英国政府在答复阿根廷总统 2005 年 9 月 14 日在大会讲话时表明了其立场：

“英国政府十分重视《联合国宪章》第一条第 2 款和《公民及政治权利国际盟约》第一条所载的自决原则。我国关于福克兰群岛的立场就是遵守这一原则。

“福克兰群岛的民选代表今年到联合国出席 24 国委员会的辩论时再度明白表示了他们的看法。他们要求委员会承认他们同任何其他人民一样，有权行使自决权。他们重申，福克兰群岛人民不希望改变群岛的现状。

“福克兰群岛的主权问题不容谈判，除非群岛的人民有这样的愿望。

“联合王国毫不怀疑，它对福克兰群岛拥有主权。”

D. 其他会员国的意见

55. 2005 年 10 月 11 日，在大会第四委员会讨论非殖民化问题时，有几个代表提到福克兰群岛（马尔维纳斯）问题。乌拉圭以南美洲共同市场（南方市场）成员国及其联系国（阿根廷、玻利维亚、巴西、智利、巴拉圭、秘鲁和乌拉圭）的名

义表示希望阿根廷和联合王国就岛屿主权问题恢复谈判。他还说，南方市场支持自决原则，但是此项原则不适用于这一情况，因为这是一个领土完整的问题。他还重申 1996 年在阿根廷波特罗丰内斯和 1999 年在亚松森举行的南方市场成员国及其联系国（玻利维亚和智利）总统会议所通过关于福克兰群岛（马尔维纳斯）问题的宣言，重申阿根廷在福克兰群岛（马尔维纳斯）的主权争端中的合法权利。委内瑞拉玻利瓦尔共和国、中国、古巴和印度尼西亚代表重申，其政府支持阿根廷在福克兰群岛（马尔维纳斯）主权争端中的合法权利。

56. 联合王国代表行使答辩权时说，英国的立场在 A/60/361 号文件中已详述（见上文第 54 段）。

E. 大会采取的行动

57. 大会通过 58/316 号决议，决定经一个会员国通知将题为“福克兰群岛（马尔维纳斯）问题”的项目保留在议程上，以供审议。在发表本报告时，没有任何会员国向大会第五十九届或第六十届会议发出通知。

F. 其他政府间组织和国际论坛的审议

58. 2005 年 6 月 7 日，美洲国家组织（美洲组织）大会通过了关于福克兰群岛（马尔维纳斯）问题的宣言（第 AG/DEC. 38 (XXXV-0/05 号决议），其中除其他外，欢迎阿根廷政府重申愿意继续探讨和平解决争端的一切可能的途径并以建设性方式对待马尔维纳斯群岛（福克兰群岛）的居民。它重申阿根廷和联合王国两国政府需要尽早就主权争端开始谈判，以找到最终解决这一旷日持久争端的办法。美洲组织大会决定在马尔维纳斯群岛（福克兰群岛）问题获得最终解决之前，在今后的会议上继续审查这一问题。

59. 在美洲组织大会上，阿根廷外交、国际贸易和宗教事务部长声明如下：

“马尔维纳斯群岛问题，包括其处理办法是本组织宣布为本半球长期关切的问题，本组织将对这一问题进行辩论，直至这一问题得到最终解决。它重申阿根廷共和国政府和联合王国政府必须恢复有关主权争端的谈判，以便找到这一争端的和平解决方案。

“2005 年 3 月 1 日，内斯托尔·基什内尔总统在议会开幕致词时再次重申我国政府愿意就此问题进行对话和恢复谈判，以便终止破坏阿根廷共和国领土完整和国家统一的殖民局面……。”

60. 联合王国常驻美洲组织观察员代表团在 2004 年 6 月 4 日给美洲组织常设理事会主席的普通照会中，阐述了联合王国对美洲组织审议福克兰群岛（马尔维纳斯）问题的立场。在提到美洲国家组织大会所通过关于福克兰群岛（马尔维纳斯）问题的宣言时，常驻观察员声明：

“联合王国政府在这一问题上的立场在联合王国常驻联合国代表埃米尔·琼斯·帕里爵士 2003 年 9 月 30 日就阿根廷共和国总统内斯托尔·卡洛斯·基什内尔 2003 年 9 月 25 日在联合国大会的发言行使答辩权时，已经书面详细阐明了。英国的立场也在 2004 年 2 月 12 日给华盛顿常设理事会主席的信中加以阐明。我深信此事不会妨碍就美洲国家组织第三十四届常会议程上的其他问题进行有成果的合作。

“联合王国丝毫不怀疑它对福克兰群岛、南乔治亚岛和南桑威奇群岛和周围海域的主权。”

61. 2005 年 5 月 27 日，里约集团部长在里约集团—欧洲联盟第十二次部长级会议上就马尔维纳斯群岛问题发表了一份声明。部长们在声明中重申支持阿根廷在与联合王国对福克兰群岛（马尔维纳斯）的主权争端中的合法权利。他们回顾，阿根廷政府和联合王国政府应恢复谈判，以便根据联合国和美洲组织的有关决议和宣言，就福克兰群岛（马尔维纳斯）、南乔治亚岛、南桑威奇群岛及其周围海域的主权争端尽快达成一项公平、和平和长期解决办法。他们还确立《欧洲宪章》的《条约》第三部分第四章附件二中列入福克兰群岛（马尔维纳斯）、南乔治亚和南桑威奇群岛表示关切。

62. 2005 年 6 月 16 日，在多哈举行的 77 国集团首脑会议通过一项宣言，除其他外指出，

“……我们重申阿根廷共和国政府和大不列颠及北爱尔兰联合王国政府必须根据《联合国宪章》的宗旨和目标及大会相关决议，恢复谈判，以便就与“马尔维纳斯群岛问题”有关的主权争端尽快找到一个和平解决办法，这一问题已严重损害阿根廷共和国的经济能力。……”

63. 2005 年 10 月 15 日，伊比利亚—美洲各国国家元首和政府首脑在西班牙萨拉曼卡参加第十五届伊比利亚—美洲首脑会议之际，就马尔维纳斯问题发表一份特别公报（见 A/60/447），其中他们

“重申阿根廷共和国政府和大不列颠及北爱尔兰联合王国需要尽快恢复谈判，以便根据联合国和美洲国家组织的各项决议、《联合国宪章》的宗旨和原则，包括领土完整原则，就涉及马尔维纳斯群岛问题的主权争端早日找出解决办法。”

64. 2005 年 5 月 12 日拉丁美洲一体化协会部长理事会在蒙得维的亚举行的会议和 2005 年 5 月 11 日在巴西利亚举行的南美洲—阿拉伯国家首脑会议上，通过了关于福克兰群岛（马尔维纳斯）问题的宣言。上述宣言支持阿根廷就确立《欧洲宪章》的《条约》中列入福克兰群岛（马尔维纳斯）、南乔治亚和南桑威奇群岛表明的立场。

注

- ¹ 本文件所载资料引自 2006 年 1 月 12 日大不列颠及北爱尔兰联合王国政府根据《联合国宪章》第七十三条辰项递送秘书长的资料，以及阿根廷政府的正式文件。
 - ² Merco 新闻社，2005 年 12 月 24 日。
 - ³ 同上。
 - ⁴ Merco 新闻社，福克兰、马尔维纳斯和南大西洋新闻，2005 年 2 月 23 日。
 - ⁵ 2006 年 1 月 12 日大不列颠及北爱尔兰联合王国政府根据《联合国宪章》第七十三条辰项提供的资料。
 - ⁶ Merco 新闻社，2005 年 10 月 6 日。
 - ⁷ 2006 年 1 月 12 日大不列颠及北爱尔兰联合王国政府根据《联合国宪章》第七十三条辰项提供的资料。
 - ⁸ “Penguin News”，2005 年 9 月 2 日。
 - ⁹ 阿根廷新闻稿，2005 年 12 月 6 日；“Penguin News”，2005 年 12 月 9 日；Merco 新闻社，2005 年 12 月 7 日和 9 日。
 - ¹⁰ “Penguin News”，2005 年 10 月 21 日。
 - ¹¹ 同上，2005 年 10 月 21 日。
 - ¹² 同上，2005 年 11 月 18 日。
 - ¹³ 2006 年 1 月 12 日大不列颠及北爱尔兰联合王国政府根据《联合国宪章》第七十三条辰项提供的资料。
-